

# Stary

HOTEL  
COLLECTION

NORD  PFEIL

Teppichboden und Teppiche.  
Made in Germany.

*Broadloom carpets and rugs.  
Made in Germany.*

*Tapis et moquettes.  
Fabriqué en Allemagne.*





# Have a nice Stay

**Entdecken Sie unsere Teppichböden und Teppiche.** Wir schaffen mit unseren Produkten eine besondere Atmosphäre, damit sich Ihre Gäste bei Ihnen zuhause fühlen, egal wo auf der Welt!

- Wohlfühlen dank angenehmer Akustik
- Nachhaltigkeit im Blick
- Hohe Feinstaubbindung lässt nicht nur Allergiker aufatmen
- Spürbare Energieeinsparung
- Hervorragende Eigenschaften bei unseren Produkten
- Lagerkollektion – sofort verfügbar

***Create a special atmosphere for your guests with our soft underfoot carpet & rugs. Make your guests feel at home, no matter where they are in the world!***

- *Sound absorbing acoustic flooring*
- *Sustainability focused*
- *Allergy friendly carpets*
- *Noticeable energy savings*
- *Highest quality products*
- *In-stock collection*

***Créez une atmosphère unique pour vos invités avec nos moquettes et tapis moelleux. Faites en sorte que vos invités se sentent chez eux, où qu'ils se trouvent dans le monde !***

- *Sol acoustique insonorisant*
- *Axé sur la durabilité*
- *Moquettes hypoallergéniques*
- *Des économies d'énergie significantes*
- *Produits de la plus haute qualité*
- *En stock*



100% Ökostrom  
aus Wasserkraft



## Nachhaltigkeit ist keine Frage der Strategie, sondern eine der Haltung.

Schon sehr früh, Anfang der 90er Jahre, haben wir den Nachhaltigkeitsgedanken tief in unseren Köpfen verankert und das Unternehmen entlang aller Wertschöpfungsketten umweltfreundlich ausgerichtet. Um immer wieder neue Maßstäbe hinsichtlich Umweltschutz, Ressourceneffizienz und energieschonender Produktionsweisen setzen zu können.

Schließlich halten wir es als deutscher Premiumhersteller für unsere Pflicht, ausschließlich Produkte zu entwickeln, die nahezu vollständig aus recyceltem Material bestehen und als sogenannte Kreislaufprodukte wiederholt eingesetzt werden können. Für ein Sortiment, das bereits heute zu einem großen Teil aus recyceltem Material besteht.

Auch unsere Fertigung erfolgt klimaneutral. Dank umfangreicher technischer Lösungen zur Reduzierung der CO<sub>2</sub>-Emissionen sowie zusätzlicher Kompensationsmaßnahmen für die Emissionen, die sich technisch nicht vermeiden lassen. Unsere Unterstützung für ein Klimaschutzprojekt im Wald von Pará (Brasilien) ist nur eine davon.

Auch die für die Fertigung erforderliche Energie erfolgt ausschließlich mit CO<sub>2</sub>-neutralem, ökologisch vorteilhaftem, grünen Strom, der aus Wasserkraft gewonnen wird. Das ist uns wichtig, weil es nicht nur die regenerative Stromerzeugung in Form von Wasserkraftanlagen unterstützt, sondern auch zu ihrem weiteren Ausbau beiträgt.

### *Sustainability is not mere strategy, but a lasting commitment.*

*The principles of sustainability became part of our company's ethos very early on: back in the early 1990s, we adopted a more sustainable approach to our business practices along the entire value chain. We seek to continually set new benchmarks when it comes to protecting the environment, using resources efficiently, and saving energy in our production processes.*

*As a German premium manufacturer, we consider it our obligation to exclusively develop products that are made almost entirely from recycled materials, which can then be used again as closed-loop products. Today, we already offer a range that is largely made from recycled materials.*

*Our production is also climate-neutral. We have introduced a wide range of technical solutions for reducing CO<sub>2</sub> emissions as well as additional measures to offset the emissions that cannot be eliminated for technical reasons. Our support of a climate-protection project in the forest of Pará (Brazil) is one such initiative.*

*The energy that is required for our production comes solely from carbon-neutral, green energy that is generated from hydropower. This is important to us because it not only promotes renewable power generation in the form of hydroelectric power plants but also contributes towards the further expansion of renewable energy production.*

### *La durabilité est pas une simple stratégie, mais un engagement durable.*

*Très tôt, dès le début des années 90, nous avons ancré le principe de la durabilité au plus profond dans nos esprits et orienté l'entreprise tout au long des chaînes de valeur vers le respect de l'environnement pour être en mesure de poser toujours de nouveaux jalons en matière de protection de l'environnement, d'efficacité des ressources et de méthodes de production économes en énergie.*

*En tant que constructeur haut de gamme allemand, nous considérons être dans l'obligation de ne développer que des produits qui sont presque entièrement composés de matériaux recyclés et qui peuvent être utilisés de manière répétée en tant que produits dits circulaires. Pour une gamme qui, à ce jour, consiste déjà en grande partie de matériaux recyclés.*

*Notre fabrication est, elle aussi, climatiquement neutre grâce à des solutions techniques complètes visant à réduire les émissions de CO<sub>2</sub> et à des mesures supplémentaires permettant de compenser les émissions techniquement inévitables. Notre soutien à un projet de protection du climat dans la forêt de Pará (Brésil) n'en est qu'un exemple.*

*L'énergie nécessaire pour la fabrication consiste exclusivement en courant vert, neutre en CO<sub>2</sub> et écologiquement correct, d'origine hydraulique. C'est important pour nous, car ainsi nous ne soutenons non seulement la production d'électricité renouvelable issue de centrales hydroélectriques, mais nous contribuons en même temps à son expansion.*



## Wenn aus alten Fischernetzen textile Bodenbeläge werden.

Das Recycling-Garn ECONYL® ist die Basis für viele unserer textilen Bodenbeläge, erkennbar an dem ECONYL®-Logo auf den Produktseiten. Ein besonders umweltfreundliches Garn, das von der Firma Aquafil hergestellt wird: Aus Nylon-Abfällen, wie gebrauchten Fischernetzen, die vorher auf Deponien oder den Weltmeeren gesammelt wurden.

Das Besondere: ECONYL® verfügt über dieselben guten Eigenschaften wie neu hergestelltes Nylon, obwohl es immer wieder recycelt, neu geschaffen und neu geformt werden kann. ECONYL® und viele weitere Rohstoffe aus recycelten Materialien finden Sie natürlich auch bei unseren Fliesenprodukten.



Erfahren Sie mehr über Nachhaltigkeit bei den Hamelner Teppichwerken.

## Turning discarded fishing nets into textile flooring.

Many of our textile floor coverings are made of recycled yarn called ECONYL® and these bear the ECONYL® logo on the side of the product. Produced by the company Aquafil, ECONYL® is a particularly environmentally friendly yarn. It is made from nylon waste products, such as discarded fishing nets, which would otherwise have ended up in landfill or in the world's oceans.

What's special about ECONYL® is that it has the same favourable properties as brand new nylon even though it can be recycled, recreated and remoulded over and over again. ECONYL® and many other materials from recycled sources can also be found in our tile range.



Learn more about sustainability at Hamelner Teppichwerke.

## Quand les vieux filets de pêche deviennent des revêtements de sol textiles.

Nombre de nos revêtements textiles sont fabriqués à base de fils recyclés d'ECONYL® et reconnaissables au Logo ECONYL® sur la page produit. Il s'agit d'un fil particulièrement respectueux de l'environnement produit par la société Aquafil à partir de déchets de nylon, tels que des filets de pêche usagés, collectés auparavant dans des décharges ou dans les océans du monde entier.

Voici ce qui le rend si spécial : ECONYL® présente les mêmes qualités que le nylon de fabrication nouvelle tout en pouvant être recyclé, recréé et remodelé maintes fois. Bien entendu, vous retrouverez l'ECONYL® et de nombreuses autres matières premières issues de matériaux recyclés également dans nos dalles de moquette.



En savoir plus sur la durabilité chez Hamelner Teppichwerke.

# Die Zeichen stehen für Nachhaltigkeit

*All signs point to sustainability*  
*Ces labels font preuve de durabilité*



Das DGNB-System der Deutschen Gesellschaft für Nachhaltiges Bauen zertifiziert ein Gebäude erst dann als nachhaltig, wenn es in allen definierten Punkten effizient, umweltfreundlich und ressourcensparend ist. Der Weg dorthin führt über einen ebenso unabhängigen wie neutralen Prozess, der die Qualität des Gebäudes anhand seines kompletten Lebenszyklus bewertet. Von der Ökologie, der Ökonomie, der Technik und soziokulturellen wie funktionalen Aspekten sowie Prozessen bis hin zum Standort.



Teppichböden, die die Indoor Advantage GOLD-Zertifizierung tragen, leisten nachweislich einen wichtigen Beitrag zur Verbesserung der Raumluft. Kein Wunder, schließlich überprüft das SCS Global Services textile Bodenbeläge aus dem Hause der Hamelner Teppichwerke anhand internationaler wissenschaftlicher Standards und bestätigt, dass sie den strikten Grenzwerten für Chemikalienemissionen in Bezug auf flüchtige organische Verbindungen (VOC) entsprechen und somit ein gesundes Innenraumklima fördern.



Das SCS Global Services bestätigt mit der Auszeichnung SCS Sustainability Assessment in Gold, dass Teppichböden und Teppichfliesen der Hamelner Teppichwerke bei einer unabhängigen Bewertung die Kriterien der Nachhaltigkeitsbewertung für textile Bodenbeläge NSF/ANSI 140 – 2015 erfüllen. SCS Global Services ist eine der wenigen Zertifizierungsstellen, die von der US-Umweltbehörde EPA für eine Vielzahl von Umwelt- und Schadstoffnormen anerkannt und empfohlen wird.



Das „Life Balance“-Prüfzeichen steht für die Selbstverpflichtung eines Herstellers, ausschließlich nachhaltige Produkte zu produzieren. Dafür unterzieht dieser sich umfassenden externen Qualitätskontrollen: zur Eignung des Bodenbelags für Allergiker, zur Schadstofffreiheit, zur Feinstaubbindung sowie zu seiner Fähigkeit zur Verbesserung der Raumluft. So werden alle wesentlichen Beeinträchtigungen für Gesundheit und Wohlbefinden unabhängig überprüft – und ausgeschlossen.



Die französische Verordnung für flüchtige organische Verbindungen (VOCs) regelt die Emission dieser Stoffe. Sie gilt als sehr genau, denn Fußbodenbeläge, Farben, Lacke, Fenster oder Türen dürfen nur dann verkauft werden, wenn sie nach 28 Tagen weniger als jeweils  $1 \mu\text{g}/\text{m}^3$  emittieren. Darüber hinaus werden die besten Produkte mit A+ gekennzeichnet, alle anderen mit A, B oder C.



Das Label der Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V. (GUT) bestätigt die Umwelt- sowie die Nutzerfreundlichkeit des neuen Bodenbelags. Über den ganzen Lebenszyklus hinweg bis zum Recycling. Dafür führt die GUT, zusammen mit offiziell anerkannten Instituten, strenge Produktprüfungen durch, die unlängst noch einmal strenger geworden sind. So streng, dass man sie 1990 bei Gründung der Gemeinschaft als revolutionär bezeichnet hätte.

---

*The DGNB system of the German Sustainable Building Council only certifies a building as being sustainable when it proves to be efficient, eco-friendly and resource-saving in all defined aspects. On the path to this achievement, the building goes through an independent and neutral process which analyses the quality of the building based on its entire life cycle. From ecology to economy, from technical, socio-cultural and functional aspects to processes to the location.*

*Le système DGNB du Conseil allemand du bâtiment durable ne certifie la durabilité d'un bâtiment que s'il est efficace, respectueux de l'environnement et économe en ressources en tous points définis. Le processus permettant de parvenir à la certification est aussi indépendant que neutre et évalue la qualité du bâtiment sur la base de son cycle de vie complet du point de vue de l'écologie, de l'économie, de la technique ainsi que des aspects et processus socioculturels et fonctionnels jusqu'à son emplacement.*

---

*Carpet floorings which feature the Indoor Advantage GOLD certification are proven to make an important contribution to the improvement of a room's climate. This comes as no surprise - after all, SCS Global Services checks textile floor coverings from Hamelner Teppichwerke on the basis of international scientific standards and confirms that they meet the strict limit values for chemical emissions with regard to volatile organic compounds (VOC) and thus promote a healthy indoor air quality.*

*Il est prouvé que les moquettes portant le label de certification Indoor Advantage GOLD contribuent essentiellement à l'amélioration de la qualité de l'air intérieur. Rien d'étonnant, car le SCS Global Services examine les revêtements de sol textiles de Hamelner Teppichwerke sur la base de normes scientifiques internationales et confirme leur conformité avec les limites d'émissions chimiques très strictes en matière de composés organiques volatils (COV), condition indispensable pour favoriser un climat intérieur sain.*

---

*The independent certification body SCS Global Services is one of a small number of organisations that are approved and recommended by the U.S. Environmental Protection Agency (EPA) for a wide range of environmental and pollutant standards. The SCS Sustainability Award in the Gold category confirms that our carpets and carpet tiles meet the requirements of the NSF/ANSI 140 sustainability standard for textile flooring.*

*L'organisme de certification indépendant SCS Global Services est l'un des rares organismes reconnus et recommandés par l'Agence de protection de l'environnement des États-Unis (EPA) pour un large éventail de normes environnementales et relatives aux substances dangereuses. La distinction SCS Sustainability Gold confirme que nos moquettes et nos dalles répondent aux critères de l'évaluation de la durabilité NSF/ANSI 140 - 2015 pour les revêtements de sol textiles.*

---

*The Life Balance testing label stands for a manufacturer's voluntary commitment to solely produce sustainable products. A part of this is the undergoing of extensive external quality control: testing the suitability of the flooring for allergy sufferers, checking it for harmful substances and the build-up of fine dust particles, as well as its ability to improve a room's climate. This means all essential adverse effects for the health and well-being are analysed by an independent third party - and ruled out.*

*La marque de contrôle « Life Balance » témoigne de l'engagement volontaire d'un fabricant à produire exclusivement des produits durables. Pour cela, il se soumet à des contrôles de qualité externes complets permettant de vérifier si le revêtement de sol convient aux personnes allergiques, s'il est exempt de substances nocives, s'il est capable de retenir les poussières fines ainsi que d'améliorer la qualité de l'air intérieur. Il s'agit d'un contrôle indépendant visant à exclure les principaux risques pour la santé et le bien-être.*

---

*The French directive on volatile organic compounds (VOCs) regulates emissions from these compounds. It is considered to be very precise, as floorings, paints, varnishes, windows or doors can only be sold if they emit less than 1 µg/m<sup>3</sup> each after 28 days. What's more, the best products receive the A+ rating - all others either A, B or C.*

*La réglementation française sur les composés organiques volatils (COV) régit la limitation des émissions de ces substances. Elle est considérée comme très rigoureuse car les revêtements de sol, les peintures, les vernis, les fenêtres ou les portes ne peuvent être vendus que si leurs émissions au bout de 28 jours sont inférieures à 1 µg/m<sup>3</sup>. En outre, les meilleurs produits portent la marque A+, tous les autres sont évalués A, B ou C.*

---

*The label from the Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V. (GUT) confirms both the eco and user-friendliness of the new floor covering. Across its entire life cycle, all the way up to its recycling. To perform the necessary testing, GUT works together with officially recognised institutions - putting the product through strict product tests, which have recently become even stricter. They are so strict, in fact, that they would have been considered revolutionary back in 1990 when the association was founded.*

*Le label de la Gemeinschaft umweltfreundlicher Teppichboden e.V. (GUT) (Association des moquettes respectueuses de l'environnement) confirme le caractère écologique et convivial d'un nouveau revêtement de sol, tout au long de son cycle de vie jusqu'à son recyclage. À cette fin, la GUT, en collaboration avec des instituts officiellement reconnus, effectue des contrôles de produits stricts, qui, récemment, sont devenus encore plus stricts. Si stricts qu'ils auraient été qualifiés de révolutionnaires lors de la création de l'association en 1990.*



# DACAPO

## 1/10" Getufteter COC-Velours, gemustert

- Die körnige Oberfläche belebt das Produkt auf natürliche Art.
- Der Artikel sorgt für ein stimmiges Gesamtbild, ohne aufdringlich zu sein.
- Der richtige Bodenbelag, wenn es um Strapazierfähigkeit geht.

## Tufted patterned velour

- A subtle textured pattern enhances any room.
- Diverse colour palette for any interior scheme.
- A durable floorcovering perfect for high traffic areas.

## Velours à motifs tuftés

- Un motif texturé subtil met en valeur n'importe quelle pièce.
- Diverses palettes de couleurs pour tout schéma intérieur.
- Une revêtement de sol durable Parfait pour toutes zones de trafic intense.

# COC



1N83N



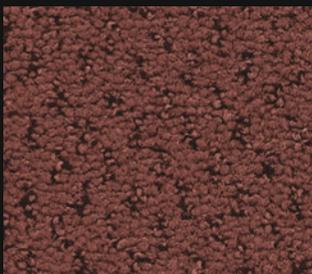
5Y26N



8K28N



4H01N



1N82N



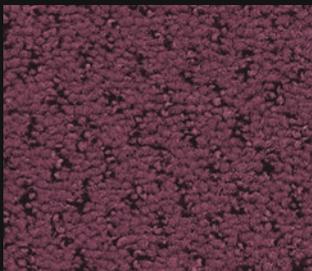
1N81N



DACAPO | 2F51N



7G84N



1N80N



4G98N



2F51N



3Q97N



5Y27N



5Y29N



5Y37N

Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle





# BRILLIANCE

## 1/10" Getufteter Velours, uni, brillant

- Der Artikel verleiht jedem Style seinen festlichen Auftritt.
- Die brillanten Farben geben dem Raum seine besondere Atmosphäre.
- Verzwirntes Frisé-Garn, dicht getuftet, schafft ein echtes Highlight bei der Raumgestaltung.

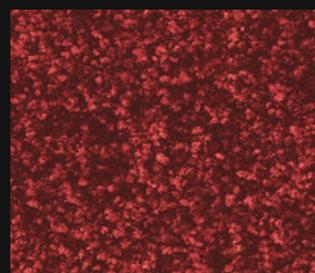
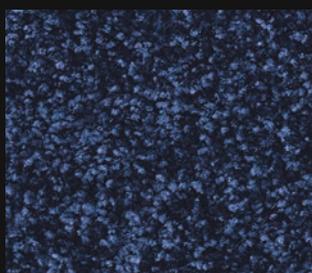
## Tufted plain velour

- A statement carpet.
- Brilliant colours give the room a special atmosphere.
- Luxurious twisted frise provides true underfoot comfort.

## Velours uni tufté

- Un tapis tendance.
- Des couleurs brillantes donnent à la pièce un ambiance particulière.
- Le fil frisé torsadé offre un confort exceptionnel

# FRISÉ



3R97N

1P80N

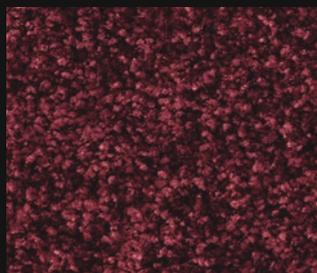


2F86N

1P79N



50A9N



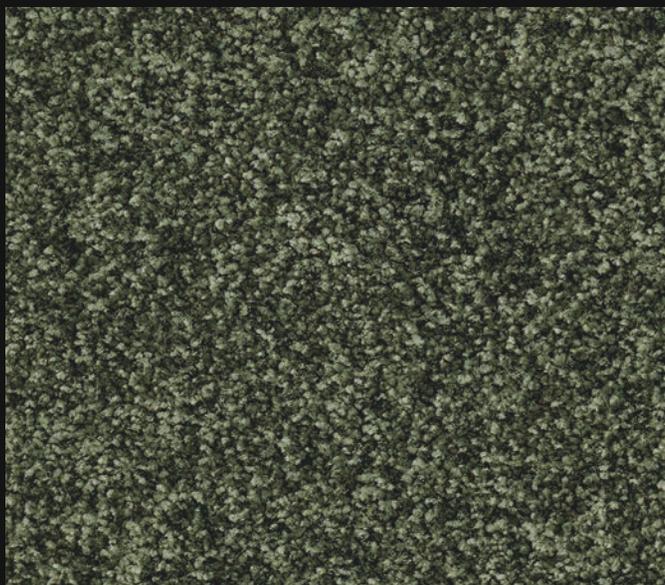
1P81N

8L20N



7H30N

8L19N



4H57N

Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle





# SCALA



## 1/10" Getuftete Schlinge, tuftgemustert

- Econyl steht für recycelte, aufgearbeitete Garne.
- Ausgezeichnet durch Langlebigkeit, Strapazierfähigkeit und Innovation.
- Für sämtliche Gästebereiche geeignet von der Lobby über das Restaurant bis zum Hotelzimmer.

## Tufted patterned loop pile

- Sustainable Econyl recycled yarn.
- Subtle linear effect to add an element of design.
- Suitable for all guest areas from the lobby to the hotel room.

## Velours bouclé à motifs touffetés

- Fil recyclé Econyl durable.
- Subtil effet linéaire pour ajouter un élément de design
- Convient à tous les espaces du lobby à la chambre d'hôtel.

# LOOP



3R99N



1P82N



1P83N



9H01N



7H32N



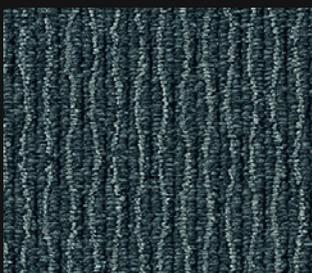
2F87N



4H58N



7H31N



3S00N



51A0N



Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle



# SAMOS

## 1/10" Getufteter Saxony, uni

- Hier trifft edle Performance auf hohe Ansprüche.
- Ein starker Saxony-Velours aus hochgedrehten Garnen, der für eine elegante Ausstrahlung steht.
- Ein Bodenbelag schafft Wohlfühlatmosphäre und kann auch zu einem gesunden Lebensumfeld beitragen.

## Tufted plain saxony velour

- Where classy performance meets high standards.
- A strong saxony velour made from up-twisted yarns that stands for an elegant look.
- A simply beautiful floorcovering.

## Velours Saxony uni tufté

- Où la performances est soutenue par ces hautes standards .
- Un velours Saxony fort en fils à haute torsion, synonyme d'élégance.
- Un revêtement de sol tout simplement magnifique grâce aux fils à haute torsion.

# UNI SAXONY



4G91N



5Y06N



1N65N



3Q94N



3Q83N



5Y08N



Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle





1N64N



1N63N



1N62N



9G34N



2F44N



8K17N

▲ Griffmuster



8K25N



7G83N



5Y22N



5Y09N







# SAMOS DESIGN

## 1/10" Getufteter Saxony, bedruckt

- Stilisierte, klassische Blütenmotive stehen für ein zeitloses Ambiente.
- Prägnante Farben geben dem klassisch-floralen Design seinen modernen Touch.
- In allen Fällen ein starker Auftritt mit ebenso starker Funktion.

## Tufted printed saxony velour

- Stylised, classic motifs stand for a timeless interior.
- Striking colours give the classic design its modern touch.
- A strong appearance with an equally strong function.

## Velours Saxony imprimé

- Les motifs stylisés et classiques représentent un intérieur intemporel.
- Les couleurs vives donnent le classique sa touche moderne.
- Une apparence forte avec une grande fonctionnalité.

## PRINT-SAXONY



SAMOS DESIGN | ASCOT | 1P06N



ASCOT 3R17N



ASCOT 5Y77N



ASCOT 1P06N

ASCOT Rapport: ≈ B 25 x L 23,5 cm



LILY 2F68N



LILY 1P37N



SAMOS DESIGN | LILY | 9G68N



LILY 9G68N

LILY Rapport: ≈ B 25 x L 24 cm



Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock

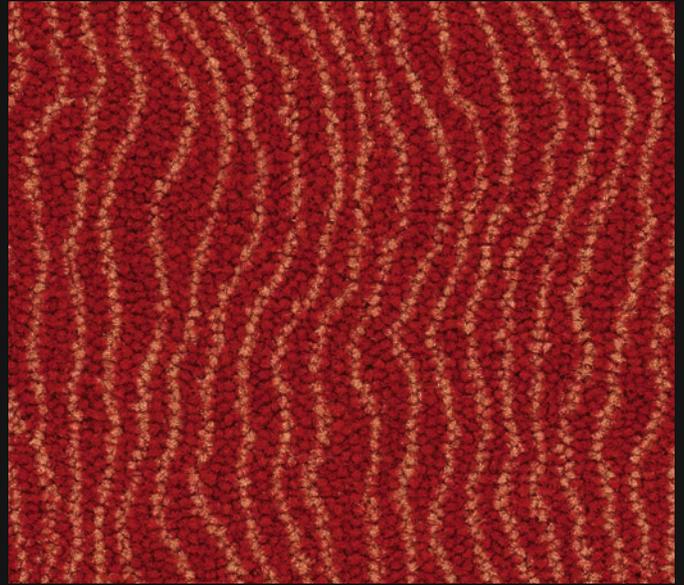


Aktuell  
Current  
Actuelle





OCEAN Rapport: ≈ B 50 x L 25 cm



OCEAN 1P35N



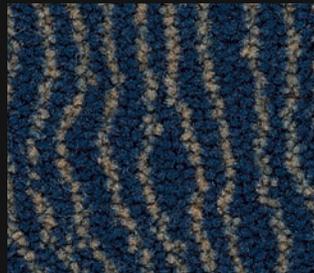
OCEAN 9H00N



OCEAN 8K85N



OCEAN 5Z17N



OCEAN 3R49N



SAMOS DESIGN | OCEAN | 7H01N



OCEAN 7H01N

# SAMOS DESIGN

## PRINT-SAXONY

### 1/10" Getufteter Saxony, bedruckt

- Mit dem Look des kleingemusterten Smart-Designs, sind Sie absolut stilsicher.
- In warmen Farben präsentiert sich das stimmungsvolle Blütendesign im Landhauslook.
- Beide zeichnen sich durch hohe Belastbarkeit und Strapazierfähigkeit aus.

### Tufted printed saxony velour

- A classic floral motif adds a subtle design element.
- Presented in classic warm colours to create an elegant interior.
- Flooring characterised by high resilience and durability.

### Velours Saxony imprimé tufté

- Un motif floral classique ajoute des éléments subtils.
- Présenté dans des couleurs classiques et attractifs qui permet de créer des intérieurs élégants.
- Le sol se caractérise par une haute résilience et durabilité.



SAMOS DESIGN | SMART | 1P08N



SMART Rapport: ≈ B 6 x L 6 cm

SMART 5Y78N



SMART 8L17N



SMART 1P08N



SMART 1P07N



SMART 3R18N



SMART 4H11N



Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle





TENDRIL 51A1N



TENDRIL 8L21N

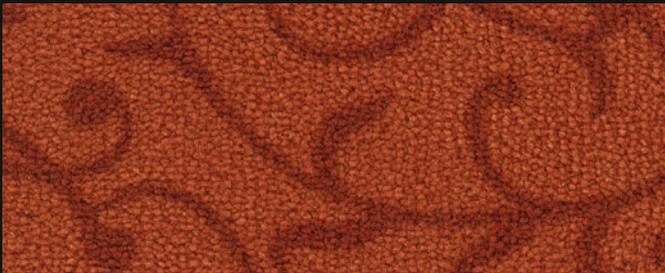


SAMOS DESIGN | TENDRIL | 1P27N



TENDRIL Rapport: ≈ B 50 x L 50 cm

TENDRIL 8K70N



TENDRIL 1P27N



TENDRIL 3S01N



TENDRIL 4H59N

# SAMOS DESIGN

## PRINT-SAXONY

### 1/10" Getufteter Saxony, bedruckt

- Mit Mut zum Muster erzeugen Sie noch mehr Aufmerksamkeit als sonst!
- Oder lieber etwas ruhiger, mit Ethno Look, Marmormuster oder klassischem Design
- So oder so hohe Qualität und ein breites Einsatzspektrum „Made in Germany“.

### Tufted printed saxony velour

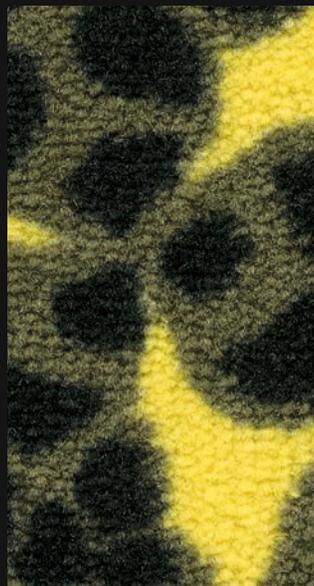
- Add that WOW factor and create a talking point to your design.
- Create a focal point or unique theme for guests to remember.
- High quality and a wide range of uses ensures your flooring will last the test of time.

### 1/10" tufté saxony, imprimé

- Avec l' utilisation d'un motif, vous attirerez encore plus l'attention que d'habitude !
- Un look sobre, ethnique, un motif marbré ou un design classique
- Quoi qu'il en soit, une qualité supérieure dans une gamme d'applications multiples „Made in Germany“.



VEGAS 5Z95N



VEGAS 2F77N

VEGAS Rapport: ≈ B 100 x L 96 cm

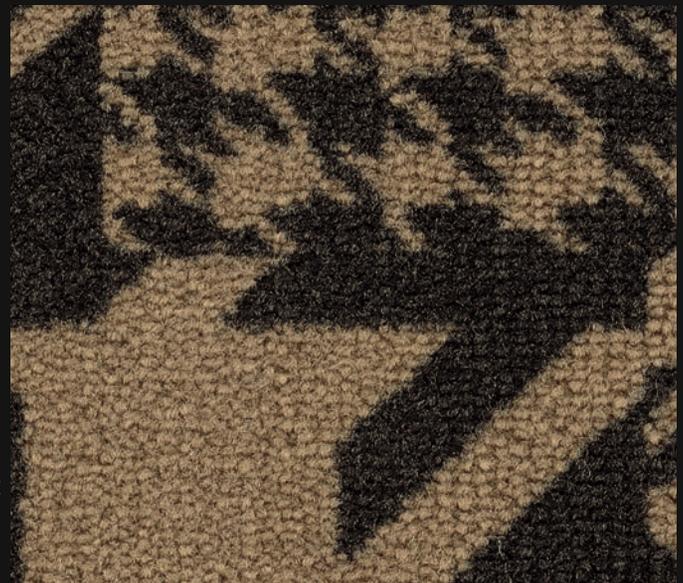


SAMOS DESIGN | PEPITA | 8L16N



SAMOS DESIGN | VEGAS | 2F77N

PEPITA Rapport: ≈ B 100 x L 96 cm



PEPITA 8L16N

Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



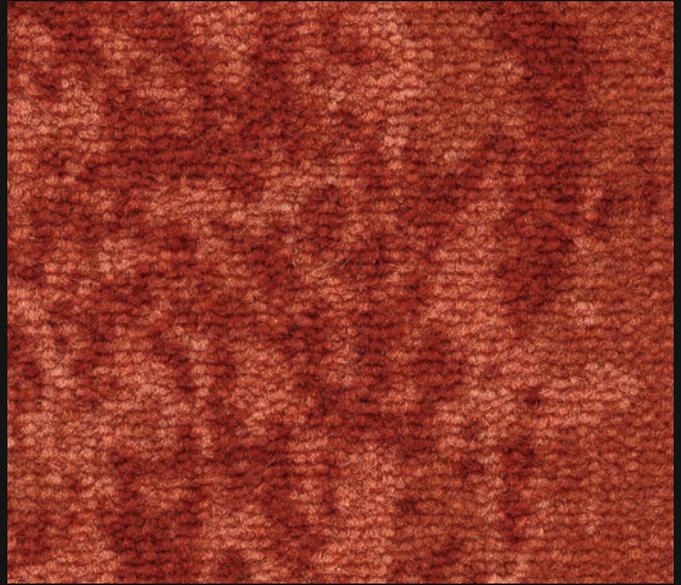
Aktuell  
Current  
Actuelle





SAMOS DESIGN | COUNTRY | 1N06N

COUNTRY Rapport: ≈ B 100 × L 96 cm



COUNTRY 1N06N



SAMOS DESIGN | MARBLE | 5X15N

MARBLE Rapport: ≈ B 200 × L 96 cm

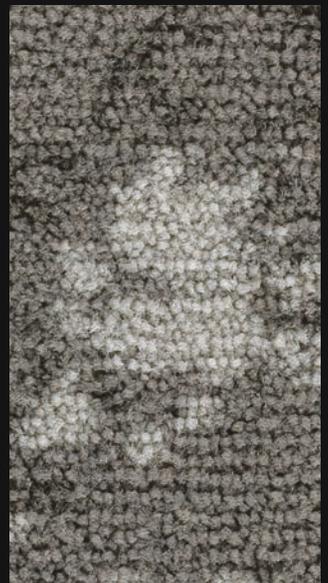


MARBLE 5X15N



SAMOS DESIGN | ASTORIA | 5Z96N

ASTORIA Rapport: ≈ B 100 × L 96 cm



ASTORIA 5Z96N

# ELARA

## 1/10" Getufteter Shag, Frisé, meliert

- Eine gute Wahl! Inspiriert von der Natur. Robust, funktional und langlebig.
- Sehr wohltuende Raumakustik.
- Der Teppich besteht aus hoch strapazierfähigen Fasern und lässt sich trotz seiner außergewöhnlichen Dicke äußerst gut reinigen.

## Tufted mottled frise shag pile

- A good choice! Inspired by nature. Robust, functional and durable.
- Creates additional sound absorbance.
- High durable fibres & easy to clean.

## Shag touffeté 1/10", frisé, chiné

- Un bon choix ! Inspiré par la nature. Robuste, fonctionnel et durable.
- Acoustique très agréable.
- Le tapis est composé de fibres très résistantes et est facile à l'entretien

## SHAG-FRISÉ



2D91N



3L97N



8G82N



8G83N



4F75N



4E65N



8G81N



8J10N



ELARA | 4F75N



7F89N



7F11N



ELARA | 8J10N

Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle





3L74N



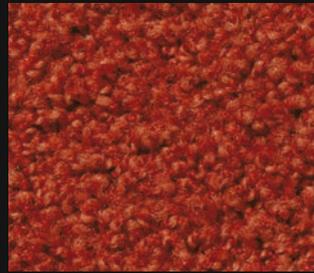
3L75N



1K79N



1M16N



1K76N



1M32N



5S23N



9D55N



5S14N



5S24N



# LYRICA

## Der Angepasste

## SOFT-SAXONY

### 1/10" Getufteter Velours, uni, brillant

- Als abgepasster Teppich bringt er Komfort und soften Touch in jedes Hotelzimmer.
- Jeder Schritt bei der Begehung veredelt die Oberfläche und lässt den Flor einzigartig changieren.
- Starke Farben in edel anmutender Perlglanzoberfläche.

### Tufted vibrant plain velour

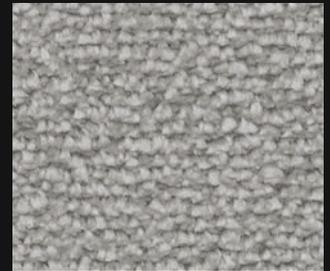
- As a fitted carpet, it brings comfort and a soft touch to any hotel room.
- Every step taken during walking refines the surface and makes the pile iridescent in a unique way.
- Strong colours in a noble pearlescent surface.

### 1/10" Velours tufté, uni, brillant

- En tant que tapis ajusté, il apporte confort et touche de douceur dans chaque chambre d'hôtel.
- A chaque pas le tapis ennoblit la surface et donne son apparence unique.
- Des couleurs fortes dans une surface nacrée d'apparence noble.



3Q63N



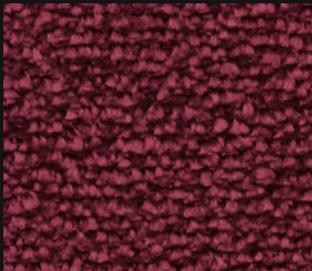
5X84N



3Q60N



4G76N



1N41N



2F33N



LYRICA | 2F33N



1N45N



3Q59N



5X80N



5X81N

Technische Informationen  
Technical information  
Informations techniques



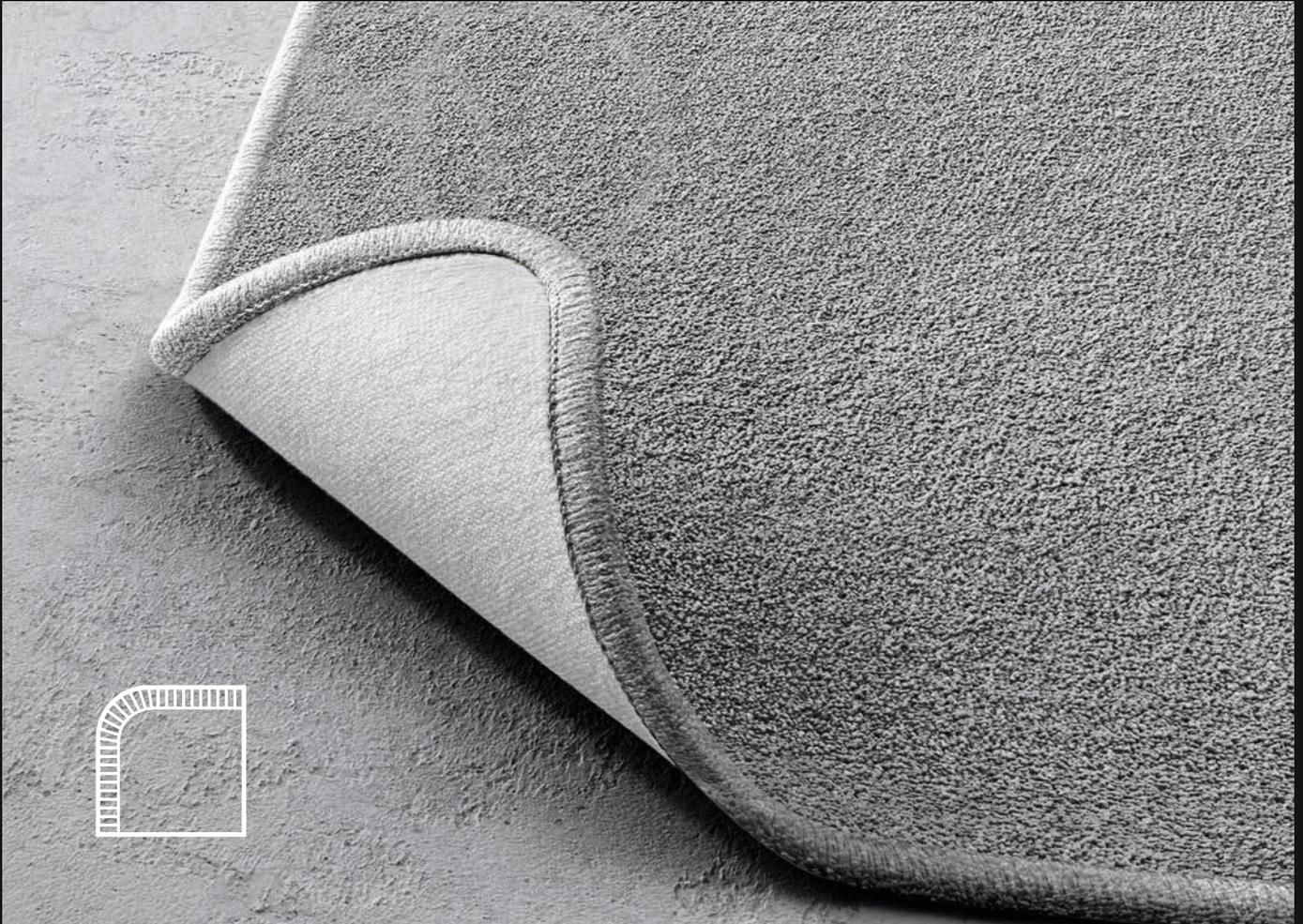
Ab Lager  
In stock  
En stock



Aktuell  
Current  
Actuelle







## Ihr individueller Kettelteppich nach Maß

Sie wählen die Teppichgröße, wir wählen eine tonig-passende Garnfarbe zum Ketteln. Strapazierfähige Kettelgarne sorgen für einen äußerst wohnlichen Teppichrand.

### *Your individual tailor-made overlocked rug*

*You select the size of rug, and we select the colour-matching yarn for the overlocked seam. A robust overlocked seam provides an especially cosy rug edge.*

### *Votre tapis surjeté, personnalisé sur mesure*

*Vous choisissez les dimensions du tapis, nous proposons une couleur de fil assortie pour la finition. Des fils de chaîne résistants assurent une bordure de tapis extrêmement confortable.*





## Ihr individueller Deluxe-Teppich nach Maß

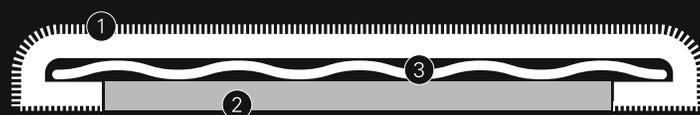
Deluxe-Teppiche bestechen mit ihrem satten, voluminösen Look. Dafür werden die Kanten umgeschlagen und der Rücken per Hand mit einem dicken Vlies unterfüttert. Damit Sie ein Mehr an Gehkomfort und Wohnlichkeit genießen können.

### *Your individual tailor-made Deluxe rug*

*Deluxe rugs stand out with their luxurious and voluminous look. This is created by folding over the edges and lining the rug back with a thick fleece by hand. Enabling you to enjoy more comfort and a cosier feeling.*

### *Votre tapis Deluxe individuel, sur mesure*

*Les tapis Deluxe séduisent par leur aspect riche et volumineux. les bords sont retournés et l'endos est doublé à la main d'un épais non-tissé. Pour que vous puissiez profiter de plus de confort de marche et de bien-être.*



① **Teppich** (Kanten werden umgeschlagen)

② **Vlies** (sorgt für Gehkomfort und Wohnlichkeit)

③ **Kleber** (Teppichrücken und Vlies werden verklebt)

① **Carpet** (Edges are folded over)

② **Fleece** (provides walking comfort and cosiness)

③ **Glue** (Carpet back and fleece are bonded)

① **Moquette** (Les bords sont retournés)

② **Polaire** (assure confort et confort de marche)

③ **Adhésif** (Le dossier de moquette et la polaire sont collés ensemble)



## Musterservice

Ein Musterbeispiel an Service. Die vielfältigen Möglichkeiten unserer faszinierenden Kollektion machen Ihnen die Entscheidung nicht leicht und Sie fragen sich, welcher Teppichboden in welchen Raum passt? Hier hilft Ihnen der Nordpfeil Musterservice. Damit Sie Ihr Einrichtungskonzept optimal verwirklichen können. Doch bitte bedenken Sie: Die Farben der abgebildeten Teppichmuster können auch durch den Einsatz modernster Drucktechnologien den Originalton nur annähernd wiedergeben. Um wirklich sicher zu gehen, fordern Sie bitte ein Muster an, um die genaue Farbe vor der Bestellung zu prüfen.

### *Sample service*

*A prime example of service. Choosing a carpet from our collections can be difficult with so many options available, and you may be wondering which carpet meets your requirements preferably. This is where the Nordpfeil sample service can help – to ensure that your design concept is implemented to perfection.*

*Please bear in mind, however, that the colours of the carpet samples shown in this catalogue can only be near to the original shade, even with the use of the latest printing technology. To ensure that you are happy with your choice of colour, please request a sample so that you can check the colour prior to ordering.*

### *Service échantillon*

*Le service par excellence Avez-vous du mal à faire votre choix parmi les nombreuses possibilités offertes par notre collection fascinante ? Vous vous demandez sans doute quelle moquette convient à quelle pièce. Le Service d'échantillonnage de Nordpfeil vous aidera afin que vous puissiez réaliser votre concept d'aménagement de façon optimale.*

*Veillez cependant noter que les couleurs des motifs de moquette présentés ne peuvent qu'approcher la teinte originale, même en utilisant les technologies d'impression les plus modernes. Pour être sûr de votre choix, veuillez demander un échantillon pour vérifier si la teinte correspond à vos attentes, avant de passer votre commande.*

**Telefon Musterservice**  
**Sample service**  
**Service échantillon:**  
0800 100 3885 (Deutschland)

info@vorwerk-teppich.de  
www.nordpfeil.de

**International:**  
+49 5151 103-734  
+43 5574 82598 (Österreich)  
+41 55 2118278 (Schweiz)  
+33 2 51 85 47 52 (France)

international@vorwerk-teppich.de  
www.nordpfeil.de



## Sonderfarben

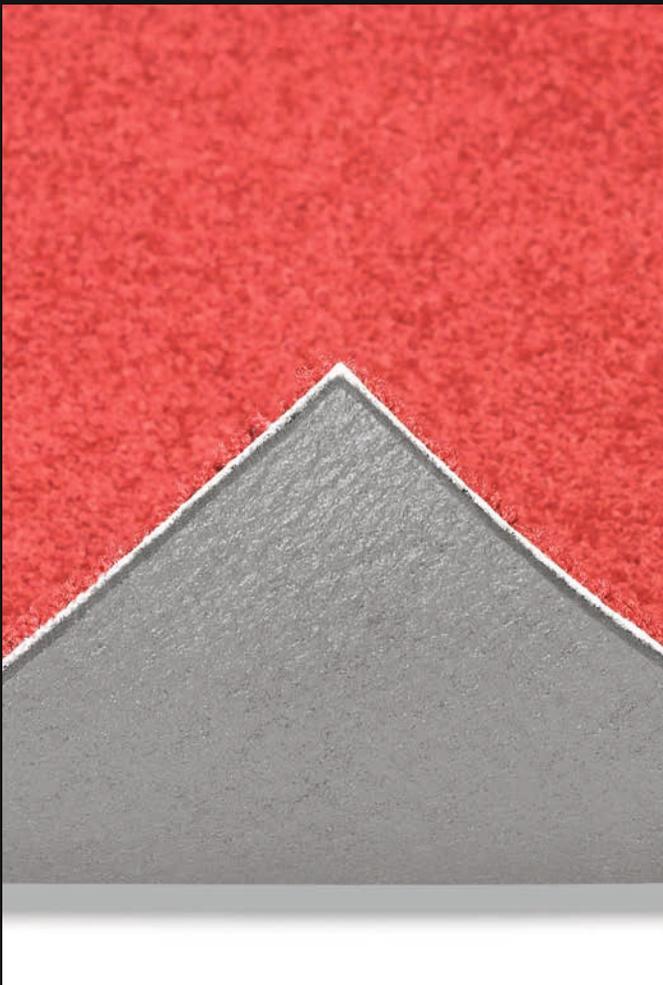
Individuelle Farbwünsche sind nach Farbvorlagen über Farbfächer von z.B. RAL, Pantone, NCS oder Sikkens ab 400 m<sup>2</sup> möglich.

## Special-order colours

Individual colour requests are possible from 400 m<sup>2</sup>. Colour templates via colour charts from e.g. RAL, Pantone, NCS or Sikkens.

## Couleurs spéciales

Les demandes individualisées sont possibles selon les référentiels RAL, Pantone, NCS ou Sikkens et ceci à partir de 400 m<sup>2</sup>.



## COMFORTBACK Akustikrücken

Der Comfortback Akustikrücken, als Sonderausstattung ab 400 m<sup>2</sup> erhältlich, steigert die bereits guten Werte bei der Trittschalldämmung um weitere dB. Zusätzlich verbessert er die Wärmeisolierung und senkt damit Ihre Energiekosten. Mit Haftfixierung verlegt, wird durch ihn der Austausch bei einer späteren Renovierung erleichtert.

## COMFORTBACK acoustic backing

The Comfortback acoustic backing, available as an optional extra from 400 m<sup>2</sup>, increases our very high values for impact sound insulation by further dB. In addition, it improves the thermal insulation and therefore reduces your energy costs. Installed with adhesive fixation, it aids replacement during subsequent renovation.

## Endos acoustique COMFORTBACK

Le Comfortback, disponible en option à partir de 400 m<sup>2</sup>, augmente l'isolation aux bruits d'impact par un dB supplémentaire. De plus, elle améliore l'isolation thermique et réduit ainsi vos coûts énergétiques. Avec la fixation adhésive adaptée, il facilite son remplacement lors de rénovations ultérieures.



Mehr über Comfortback  
More about Comfortback  
En savoir plus sur Comfortback

# Technische Informationen

## *Technical Information*

## *Informations techniques*

Artikel Article Article	BRILLIANCE	DACAPO	ELARA	LYRICA	SAMOS	SAMOS DESIGN	SCALA
Beschichtung Backing Dossier	Texback® Contract	Texback® Super	Texback® Contract	Texback® Super	Texback® Contract	Texback® Contract	Texback® Contract
Polnutzschicht Pile material Composition de la fibre	100 % Polyamid(e)	100 % Polyamid(e)	100 % Polyamid(e) 				
Zusatzeignungen Additional properties Autres propriétés							
Brandklasse Fire class Classement feu	B <sub>n</sub> -s1	B <sub>n</sub> -s1	C <sub>n</sub> -s1	C <sub>n</sub> -s1	B <sub>n</sub> -s1	B <sub>n</sub> -s1	B <sub>n</sub> -s1
Poleinsatzgewicht ca. Pile weight approx. Poids de velours	1375 g/m <sup>2</sup>	1020 g/m <sup>2</sup>	1260 g/m <sup>2</sup>	1290 g/m <sup>2</sup>	1050 g/m <sup>2</sup>	1050 g/m <sup>2</sup>	675 g/m <sup>2</sup>
Gesamtgewicht ca. Total weight approx. Poids total	2160 g/m <sup>2</sup>	1940 g/m <sup>2</sup>	2050 g/m <sup>2</sup>	2175 g/m <sup>2</sup>	1780 g/m <sup>2</sup>	1780 g/m <sup>2</sup>	1695 g/m <sup>2</sup>
Gesamtdicke ca. Total thickness approx. Epaisseur totale	8,5 mm	8,7 mm	10,7 mm	11,2 mm	7,0 mm	7,0 mm	6,0 mm
Trittschallschutz Impact noise insulation Isolation acoustique	Δ Lw = 25 dB	Δ Lw = 27 dB	Δ Lw = 33 dB	Δ Lw = 29 dB	Δ Lw = 28 dB	Δ Lw = 28 dB	Δ Lw = 20 dB
Schallabsorptionsgrad Sound absorption Absorption phonique	aw = 0,25	aw = 0,20	aw = 0,25	aw = 0,25	aw = 0,20	aw = 0,20	aw = 0,15
Aktuelle Daten: Current version: Version actuelle :							
<p>Im Zuge ständiger Weiterentwicklung und Qualitätsverbesserung ist die Änderung technischer Daten ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.            Technische Datenblätter, Verlegeanleitung, Reinigungs- und Pflegeempfehlung und Ausschreibungstexte finden Sie unter: <a href="http://www.nordpfeil.de">www.nordpfeil.de</a>.  <i>In the course of constant further development and quality improvement, we reserve the right to change technical data without prior notice.            Technical data sheets, installation instructions, recommendations for cleaning, care and maintenance and texts for tenders can be found at: <a href="http://www.nordpfeil.de">www.nordpfeil.de</a>.</i>            Dans le cadre du développement technique et de l'amélioration constante de la qualité, nos fiches techniques sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.            Vous trouverez toutes les fiches techniques, les fascicules sur les conseils de pose et d'entretien ainsi que des descriptifs types sur notre site Internet : <a href="http://www.nordpfeil.de">www.nordpfeil.de</a>.</p>							

# We hope you had a pleasant Stay



Überall dort, wo der Gast seinen Aufenthalt genießen soll:

- Lobbies
- Flure
- Bars und Restaurants
- Hotelzimmer und Suiten
- Tagungsräume

Everywhere where your guest should enjoy their *Stay*

- Lobbies
- Corridors
- Bars and restaurants
- Hotel rooms and suites
- Conference rooms

Partout où le client passe son séjour appréciera:

- Halls d'entrée
- Couloirs
- Bars et restaurants
- Chambres d'hôtel et Suites
- salles de réunion



**Hamelner Teppichwerke GmbH & Co. KG** | Kuhlmannstraße 11 | 31785 Hameln | Germany

**Telefon:** 05151 103-0 | **Telefon Vertrieb und Musterservice:** 0800 100 3885 (D)

**International:** +49 5151 103-734 | +43 5574 82598 (Österreich) | +41 55 2118278 (Schweiz) | +33 2 51 85 47 52 (France)

[international@vorwerk-teppich.de](mailto:international@vorwerk-teppich.de) | [www.nordpfeil.de](http://www.nordpfeil.de)